TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN CỦ CHI** THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 174/2017/QĐST-DS	*Củ Chi, ngày 19 tháng 4 năm 2017.*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 11 tháng 4 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 441/2016/TLST-DS ngày 23 tháng 12 năm 2016.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

1.1 Nguyên đơn: **Ngân hàng A**

Trụ sở: Tầng B, Tòa nhà C, số D phố E, Phường F, Quận L, Thành phố Hà Nội.

Người đại diện hợp pháp của nguyên đơn: **Ông M**, sinh năm: 1992, Địa chỉ: số M đường N, Phường H, Quận O, Thành phố Hồ Chí Minh là người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn "Văn bản ủy quyền số 546/2016/UQ-GĐK-TDTD ngày 22 tháng 10 năm 2016".

1.2 Bị đơn: **Bà T** Sinh năm: 1990

Địa chỉ: Tổ K, ấp X, xã Y, huyện Z, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Ngân hàng A và bà T thỏa thuận thống nhất chấm dứt Đề nghị vay vốn kiêm hợp đồng tín dụng số 20131222-101028-0024 ngày 22/12/2013 ký giữa Ngân hàng A- Chi nhánh Thành phố Hồ Chí Minh và bà T.

2.2. Bà T còn nợ Ngân hàng A số tiền nợ gốc tính đến ngày 11/4/2017 là 12.604.117đ (mười hai triệu sáu trăm lẻ bốn ngàn một trăm mười bảy đồng).

2.3. Bà T có trách nhiệm trả cho Ngân hàng A số tiền còn nợ 12.604.117đ (mười hai triệu sáu trăm lẻ bốn ngàn một trăm mười bảy đồng). Trả trong thời hạn 03 tháng. Phương thức trả làm 03 đợt, cụ thể:

Ngày 11/5/2017 trả số tiền 4.000.000đ (bốn triệu đồng);

Ngày 11/6/2017 trả tiếp số tiền 4.000.000đ (bốn triệu đồng);

Ngày 11/7/2017 trả hết số tiền còn lại 4.604.117đ (bốn triệu sáu trăm lẻ bốn ngàn một trăm mười bảy đồng).

Trường hợp bà T không thi hành theo thỏa thuận như trên thì Ngân hàng Acó quyền yêu cầu thi hành ngay một lần đối với số tiền mà bà T còn nợ.

2.4. Ghi nhận sự tự nguyện của Ngân hàng A không yêu cầu tính tiền lãi phát sinh trên số tiền nợ gốc đối với bà T từ ngày 11/8/2014 đến ngày 11/5/2017. Ngân hàng A chỉ yêu cầu tính lãi chậm trả kể từ sau ngày 11/5/2017 theo lãi suất chậm trả được quy định tại các Điều 357 và 468 của Bộ luật dân sự năm 2015, cụ thể:

Kể từ ngày Ngân hàng A có đơn yêu cầu thi hành án, nếu bà T chưa thi hành hoặc thi hành chưa đầy đủ đối với số tiền nêu trên thì bà T còn phải trả cho Ngân hàng A khoản tiền lãi trên số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả. Lãi suất phát sinh do chậm trả được thực hiện theo quy định tại các Điều 357 và 468 của Bộ luật dân sự năm 2015.

Các bên thực hiện dưới sự giám sát của Chi cục Thi hành án dân sự có thẩm quyền.

2.5. Về án phí: Án phí dân sự sơ thẩm là 315.103đ (ba trăm mươi lăm ngàn một trăm lẻ ba đồng), bà T chịu. Bà T chưa nộp án phí. Hoàn trả lại cho Ngân hàng A số tiền đã nộp là 630.975đ (sáu trăm ba mươi ngàn chín trăm bảy mươi lăm đồng) theo biên lai thu tạm ứng án phí số AA/2016/0005766 ngày 23/12/2016 do Chi cục Thi hành án dân sự huyện Củ Chi lập.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 của Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân H. Củ Chi;
- Chi cục Thi hành án dân sự H. Củ Chi;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Đặng Xuân Chính